

# Operating Instructions

Wet/Dry Rechargeable Shaver  
ES881



**Panasonic**<sup>®</sup>

Before operating this unit, please read these instructions completely.

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed,

including the following. Read all instructions before using this appliance

## **DANGER** To reduce the risk of electric shock

- 1 Do not reach for the appliance that has fallen into water. Unplug immediately.
- 2 Do not place or store charging adaptor where it can fall into a tub or sink. Do not place in or drop into water or other liquid.
- 3 Before charging the shaver, wipe off any moisture from the shaver and charging adaptor. Always handle with dry hands.
- 4 Always charge the shaver in a cool, dry place.
- 5 Except when charging, always unplug the charging adaptor from the electrical outlet.
- 6 Unplug this appliance before cleaning.

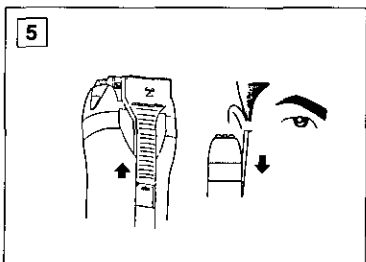
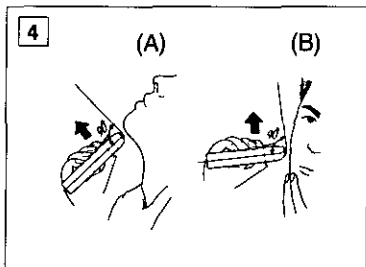
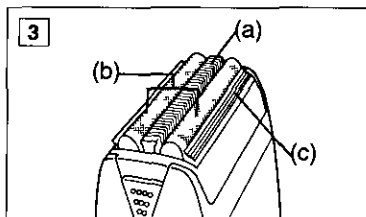
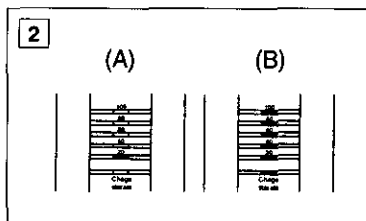
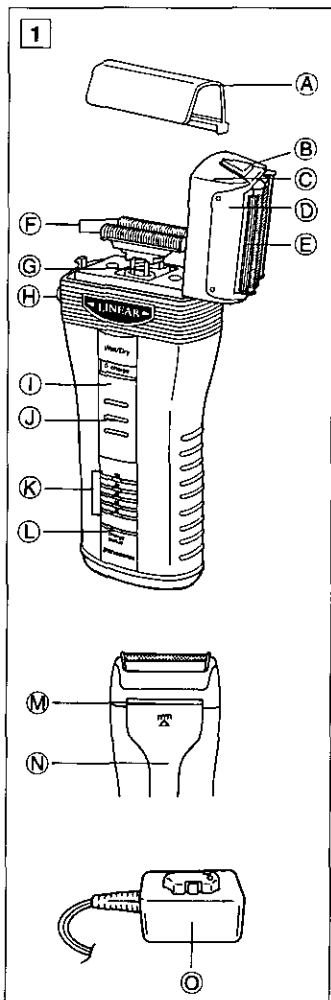
## **WARNING** To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons

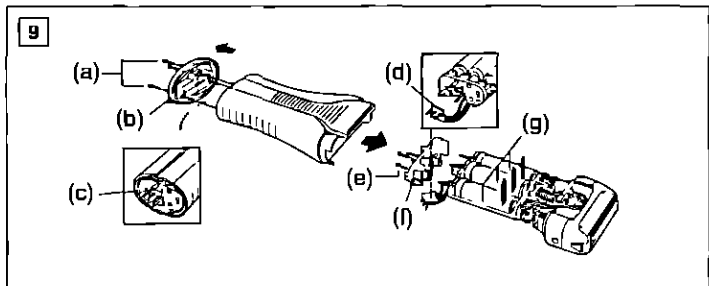
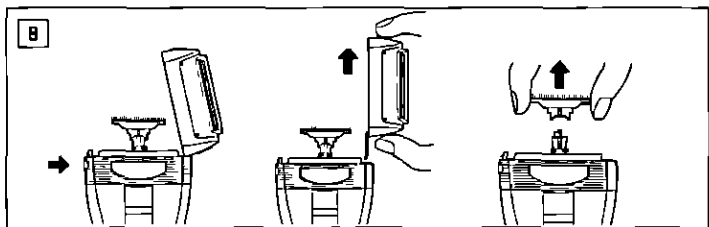
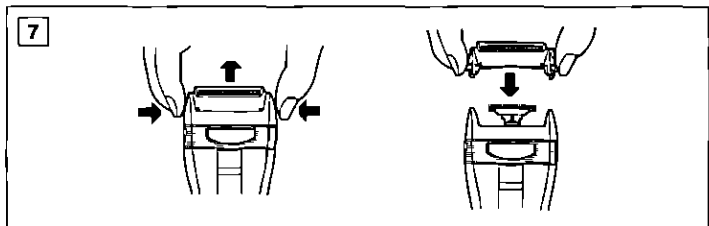
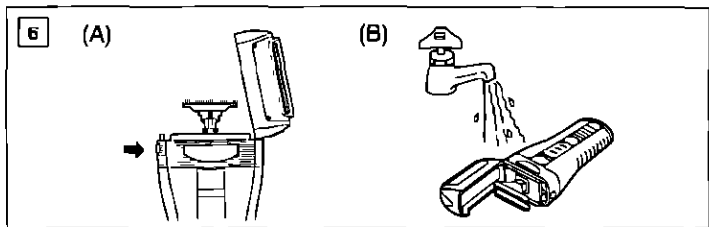
- 1 Do not use this shaver with damaged shaving blades and/or foil, as facial injury may occur.
- 2 Close supervision is necessary when this shaver is used by, on or near children or invalids.
- 3 Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
- 4 Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged or dropped into water. Return the appliance to a service center for examination and repair.
- 5 Never drop or insert any object into any opening.
- 6 Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
- 7 Keep the cord away from heated surfaces.

# SAVE THESE INSTRUCTIONS

## **Index**

|          |        |    |
|----------|--------|----|
| ENGLISH  | Page   | 2  |
| ESPAÑOL  | Página | 9  |
| FRANCAIS | Page   | 14 |





## Before use

This Wet/Dry shaver can be used to wet shave with shaving lather or as a dry shaver. This waterproof shaver can be cleaned in water and used while taking a shower. Use warm water and shaving lather to get closer and smoother shaves. Treat yourself to wet lather shaves for at least three weeks and notice the difference. Start out shaving with gentle pressure on your face. You may gently increase the amount of pressure as your skin becomes adjusted to this shaver. Applying unnecessary pressure, however, does not mean a closer shave. Stretching skin face with free hand may help in shaving process. Your Panasonic Wet/Dry shaver requires a little time to get used to. Your skin and beard need about 30 days to adjust to any new shaving method. Shave only with this Panasonic Wet/Dry shaver for one month. After that, you may not ever want to shave with anything else.

## Parts identification

(see fig 1)

- (A) Protective cap**
- (B) System outer foil release buttons**
- (C) Foil frame**
- (D) System outer foil**
- (E) Lift strip**
- (F) Inner blades**
- (G) Inner blade mount**
- (H) Foil frame release button**
- (I) On/Off switch**

- (J) Switch lock button**
- (K) Battery capacity monitor**
- (L) Charge status lamp**
- (M) Trimmer**
- (N) Trimmer switch**
- (O) Charging adaptor with automatic voltage adjustment**

## Charging (see fig 2)

This shaver has a battery capacity monitor that displays the remaining battery capacity in five levels.

Charge the shaver fully for eight hours before using it for the first time, or when it has not been used for more than six months. For normal use, charge it fully for one hour when remaining battery capacity flashes down to the 20% level (see fig 2A).

A full charge will supply enough power for about 14 shaves (three minutes per shave). Switch the shaver to the "0 - charge" position and set it firmly into the charging adaptor.

Keep the adaptor level. Plug the adaptor into an AC outlet. It will adjust automatically to voltages between 100-120 and 220-240V AC. In some areas, special plug adaptor may be required.

The charge status lamp will glow red and it will turn to green when the charging is completed. At the same time, the monitor will display fully charged condition (see fig 2B).

In case your shaver is discharged you may quick charge it for one shave in about five minutes.

## System outer foil and lift strip (see fig 3)

System outer foil has a slit blade (a) between two foils (b), and a lift strip (c) on each outside of the foils. They move up and down independently to follow the contours of your face. The lift strip lifts lying hairs and helps introduce the hairs into the holes of foils to cut. The slit blade catches and cuts longer and lying hairs easily.

## Using your shaver (see fig 4)

After removing the protective cap, depress the switch lock button and slide the On/Off switch upward to turn the shaver on. Try to keep shaving at right angle to your skin. This way helps shave fast, smooth, and close. Always keep the protective cap on the shaver when it is not in use.

## Using your trimmer (see fig 5)

Using your trimmer for trimming sideburns. Slide the trimmer switch up to the **—** position and place the trimmer at a right angle to your skin and move it downward to trim sideburns.

## Maintenance (see fig 6)

Press the foil frame release button to pop open the foil frame (see fig 6A). Turn the shaver on and rinse the inner blade under running water or in a basin (see fig 6B). After rinsing, switch the shaver off, close the foil frame and leave to dry.

## Replacing shaving head components

With daily use, the system outer foil may need to be replaced after one year of usage and the inner blade every two years.

### Replacing the system outer foil (WES9071) (see fig 7)

Squeeze the system outer foil release buttons and lift the system outer foil upward to remove it. To insert the new system outer foil, press down until it snaps into place.

### Replacing the inner blades (WES9070) (see fig 8)

Press the foil frame release button to pop open the foil frame. Pull the foil frame vertically from the upright shaver to remove.

Remove the inner blade one at a time by grasping it firmly at both ends and pulling straight away from the shaver. To insert the new inner blades, hold the inner blade one at a time at both ends and press downward until it snaps into the shaver.

## ATTENTION

The product you have purchased contains rechargeable batteries. The batteries are recyclable. At the end of its useful life, under various state and local laws, it may be illegal to dispose of these batteries into the municipal waste stream. Check with your local solid waste officials for details in your area for recycling options or proper disposal.



## How to remove the built-in rechargeable batteries before disposal of shaver (see fig 9)

The batteries in this shaver are not intended to be replaced. The procedure described in fig 9 is intended only for removal of proper disposal. Discard shaver after the batteries have been removed.

**WARNING** Do not attempt to replace the batteries for the purpose of reusing the shaver. This could result in the risk of fire or electric shock.

- 1 Remove three screws (a) and the bottom cover (b)
- 2 Push the chassis (c) out of the housing from the bottom
- 3 Remove the connector (d) from the bottom of the chassis
- 4 Remove the three screws (e) and the chassis block (f)
- 5 Remove the batteries (g) from the chassis

## ATTENTION.

The laws of various states and municipalities restrict disposal of rechargeable batteries (and products from which such batteries have not been removed) in ordinary household waste. Please comply with your local laws. If you are not certain as to proper disposal, please contact your local sanitation department.

**FOR YOUR CONVENIENCE, WE HAVE ESTABLISHED A TOLL-FREE NATIONAL ACCESSORY PURCHASE HOTLINE AT 1-800-338-0552**

## Caution

Do not charge the shaver where the temperature is below 0 C (32 F) or above 40 C (104 F), where it will be exposed to direct sunlight or a heat source, or where there is much moisture.

Use only the adaptor supplied with the shaver. Dry the shaver completely before setting it in the charging adaptor. Keep the charging adaptor away from water and handle it only with dry hands.

Do not use an extension cord to connect the charging adaptor to an outlet. Do not submerge the shaver for a long time. Do not use paste-type shaving cream as it may stick to the inner blade. Use foam or lather.

Wash the shaver in tap water. Do not use salt water, detergent or boiled water.

Do not take the housing apart as this can affect the watertight construction.

Use only the charging adaptor RE3-58 to charge the ES881 shaver.

Grab the plug when disconnecting the charging adaptor from a receptacle, tugging on the cord may damage it. Store the charging adaptor and its cord set in a dry area, where it will be protected from damage.

## Specifications

Power source

100-120/220-240V AC, 50-60 Hz

Motor voltage 3.6V DC

Charging time one hour

Household use

**READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE**



# IMPORTANTE PARA SU SEGURIDAD

Al usar un aparato eléctrico, siempre se debe tomar ciertas precauciones básicas, incluyendo las siguientes

Lea todas las instrucciones antes de usar este aparato

## PELIGRO

Para evitar descargas eléctricas

- 1 No intente asir el aparato si este se ha caído al agua. Desconecte inmediatamente.
- 2 No situe ni guarde el adaptador de carga en un lugar donde pueda caer a una tina o fregadero. No lo sumerja en agua ni en ningún otro líquido.
- 3 Antes de cargar la afeitadora, seque bien la afeitadora y el adaptador. Manipúlelos siempre con las manos secas.
- 4 Cargue siempre la afeitadora en un lugar fresco y seco.
- 5 Excepto durante la operación de carga, desconecte siempre el adaptador de carga del tomacorriente eléctrico.
- 6 Desenchufe este aparato antes de limpiarlo.

## ADVERTENCIA

Para evitar quemaduras, incendios, descargas eléctricas y lesiones personales

- 1 No use esta afeitadora con hojas dañadas, ya que esto podría causarle daños.
- 2 El uso de esta afeitadora en niños o inválidos, o cerca de ellos, requiere de una acuciosa supervisión.
- 3 Use este aparato solamente para el fin que ha sido diseñado, como se describe en este manual. No use accesorios no recomendados por el fabricante.
- 4 No use el aparato si el cable o la clavija están dañados, si el aparato no funciona correctamente, o si éste se ha caído, está dañado o ha caído al agua. Lleve el aparato a un centro de servicio para que sea revisado y reparado.
- 5 Nunca introduzca ningún tipo de objetos por las aberturas del aparato.
- 6 No use la afeitadora al aire libre ni en lugares donde se estén usando productos tipo aerosol (pulverizadores) o donde se este administrando oxígeno.
- 7 Mantenga el cable alejado de las superficies calientes.

## CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

## Antes de usar la unidad

Esta afeitadora de uso en seco/mojado, puede emplearse para depilaciones en mojado con espuma o para depilaciones en seco. Esta afeitadora a prueba de agua puede limpiarse en agua y se puede utilizar al tomar una ducha. Utilice agua caliente y espuma para depilación para conseguir depilaciones más al rás y más suaves. Pruebe las depilaciones en mojado con espuma durante por lo menos tres semanas, y sienta la diferencia. Comience a afeitarse efectuando una suave presión sobre su cara. Con suavidad, puede ir aumentando la presión ejercida, a medida que su piel se vaya adaptando a la afeitadora. Si se aplica una presión innecesaria, no significa que se obtenga una mejor depilación. Estirarse la piel de la cara con la mano libre le podrá ayudar a lograr una mejor afeitada.

La afeitadora Panasonic Wet/Dry (de uso en seco/mojado) necesita un corto tiempo para llegar a acostumbrarse a ella. Su piel y su barba requieren aproximadamente 30 días para ajustarse a un nuevo método de depilación. Afétese con esta afeitadora Panasonic Wet/Dry (de uso en seco/mojado) solamente durante un mes. Transcurrido este tiempo, probablemente usted ya no querrá afeitarse con ningún otro aparato.

## Identificación de las partes (ver la fig 1)

- (A) Tapa protectora
- (B) Botones de liberación del sistema de hoja externa

- (C) Marco de la hoja
- (D) Sistema de hoja externa
- (E) Cinta de elevación
- (F) Hoja interior
- (G) Montura de la hoja interior
- (H) Bolón de liberación del marco de la hoja
- (I) Interruptor de encendido/apagado (ON/OFF)
- (J) Bolón de bloqueo del interruptor
- (K) Monitor de capacidad de la batería
- (L) Lámpara de estado de carga
- (M) Recortadora
- (N) Interruptor de la recortadora
- (O) Adaptador de carga con ajuste automático de voltaje

## Carga (ver la fig 2)

Esta afeitadora tiene un monitor de capacidad de la batería que exhibe la capacidad restante de la batería en cinco niveles.

Cargue la afeitadora completamente durante ocho horas antes de utilizarla por primera vez, o cuando no haya sido utilizada durante más de seis meses. Para su uso normal, cárguela completamente durante una hora cuando la capacidad restante de la batería parpadee hasta alcanzar el 20% del nivel (ver la fig 2A).

Una carga completa suministrará suficiente energía para obtener aproximadamente 14 afeitados (tres minutos por afeitado). Coloque la afeitadora en posición "0 - charge"

Mantenga el nivel del adaptador Enchufe el adaptador en un tomacorriente mural de CA Se ajustará automáticamente a voltajes entre 100-120 y entre 220-240V CA En algunas zonas, puede ser necesario un adaptador especial para enchufes

La lámpara de estado de carga brillara en rojo y pasara a verde cuando se complete la carga Al mismo tiempo, el monitor exhibirá la situación de carga finalizada (ver la fig 2B)

En el caso de que su afeitadora este descargada, podrá usted cargarla rápidamente para un afeitado en un tiempo de aproximadamente cinco minutos

## Sistema de hoja externa y cinta de elevación

(ver la fig 3)

El sistema de hoja externa tiene una cuchilla de hendidura (a) entre dos hojas (b), y cinta de elevación (c) en el exterior de cada hoja Se mueven arriba y abajo independientemente para seguir el contorno de su cara

La cinta de elevación levantan el pelo más pegado a la piel y ayudan a introducirlo en los agujeros de las hojas para cortarlo La cuchilla de hendidura atrapa y corta mas fácilmente el pelo mas largo


## Utilización de la afeitadora (ver la fig 4)

Tras retirar la tapa protectora presione el botón de bloqueo del interruptor y deslice el interruptor de encendido/apagado (On/Off) hacia

arriba para encender la afeitadora Pruebe a hasta afeitarse en el ángulo adecuado para su piel De este modo ayuda a un afeitado rápido y suave Mantenga siempre la tapa protectora puesta cuando no se este utilizando la afeitadora

## Utilización de la recortadora (ver la fig 5)

Uso de la recortadora para recortar las patillas

Deslice el interruptor de la recortadora a la posición , coloque la recortadora en el angulo correcto para su piel y muevala hacia abajo para recortar las patillas

## Mantenimiento (ver la fig 6)

Presione el botón de liberación del marco de la hoja para que se abra el marco de la hoja (ver la fig 6A)

Encienda la afeitadora y enjuague la hoja interna debajo de un chorro de agua o en un lavabo (ver la fig 6B)

Después del enjuagado, apague la afeitadora cierre el marco de la hoja y deje que se seque

## Sustitución de componentes del cabezal de afeitado

Con el uso diario, el sistema de hoja externa pueden necesitar ser sustituidas después de un año de uso y la hoja interior cada dos años

**Sustitución del sistema de hoja exterior (WES9071) (ver la fig 7)**

Apriete el botón de liberación del sistema de hoja exterior e incline éste hacia arriba para extraerlo Para

insertar el nuevo sistema de hoja exterior presione hacia abajo hasta que se coloque en su lugar

#### **Sustitución de las hojas interiores (WES9070) (ver la fig 5)**

Presione el botón de liberación del marco de la hoja para abrir el marco de la hoja. Tire del marco de la hoja verticalmente y hacia arriba para retirarlo.

Retire la hoja interior con un movimiento, agarrándola firmemente de ambos extremos y tirando de ella para separarla de la afeitadora. Para insertar nuevas hojas interiores, sostenga la hoja interior de una vez por ambos extremos y presione hacia abajo hasta que encaje en la afeitadora.

## **ATENCIÓN.**

El producto que usted ha adquirido contiene pilas recargables. Estas pilas son reciclables. Al término de su vida útil dependiendo de lo que las diversas leyes estatales o locales dispongan, podrá ser ilegal desechar las pilas en el servicio municipal de recogida de basura. Para más información relativa a las posibilidades de reciclaje o la manera correcta de desechar la pila consulte al funcionario local encargado de la recolección de residuos sólidos.



## **Cómo retirar las pilas recargables incorporadas antes de desechar la afeitadora (ver la fig 9)**

Las pilas de esta afeitadora no se deben reemplazar. El procedimiento que se describe en la fig 9 sólo es para retirar las pilas a fin de poder desecharlas en la forma debida. Deseche la afeitadora después de haber extraído las pilas.

|  |
|--|
| <b>ADVERTENCIA</b> No intente reemplazar las pilas con el propósito de volver a usar la afeitadora. Esto podría causar incendios o descargas eléctricas. |
|--|

- 1 Retire tres tornillos (a) y la cubierta inferior (b)
- 2 Empuje el chasis (c) desde la parte inferior hacia fuera de su alojamiento
- 3 Retire el conector (d) de la parte inferior del chasis
- 4 Retire los tres tornillos (e) y el bloque del chasis (f)
- 5 Retire las pilas (g) del chasis

## **ATENCIÓN**

Las leyes de varios estados y municipalidades prohíben desechar pilas recargables (y productos de los cuales dichas pilas no hayan sido retiradas) en la basura doméstica. Asegúrese de respetar las leyes locales. Si no está seguro acerca de la manera correcta de desechar las pilas, póngase en contacto con el departamento de sanidad local.

## Precaución

No cargue la afeitadora cuando la temperatura sea inferior a 0 C (32 F) o superior a 40°C (104°F), en lugares donde queda expuesta a la luz directa del sol o a fuentes de calor, o en lugares excesivamente húmedos

Use solamente el adaptador proporcionado con la afeitadora. Seque cuidadosamente la máquina depiladora antes de colocarla en el adaptador de carga.

Mantenga el adaptador de carga alejado del agua y manipúlelo sólo con las manos secas.

No use un cable de extensión para conectar el adaptador de carga a un tomacorriente.

No sumerja la afeitadora en el agua durante demasiado tiempo. No use crema para depilación tipo pasta, ya que puede adherirse a las hojas interiores. Use cualquier tipo de espuma para depilación.

Lave la afeitadora bajo el agua del grifo. No utilice agua salada, detergentes o agua hirviendo.

No abra la cubierta, ya que pueda afectar a la impermeabilidad del aparato.

Use sólo el adaptador RE3-59 para cargar la afeitadora ES881.

Caja el enchufe cuando esté desconectando el adaptador de carga de un tomacorriente, al tirar del cable lo pueda dañar.

Guarde el adaptador de carga y su cable en un lugar seco, donde no pueda dañarse.

## Especificaciones

### Alimentación

100-120/220-240V CA, 50-60 Hz

Tensión del motor 3.6V CC

Tiempo de carga: una hora

Utilización doméstica

**LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR LA UNIDAD**

**PARA SU CONVENIENCIA, AHORA DISPONEMOS DE UNA LÍNEA NACIONAL DE LLAMADA GRATIS PARA LA COMPRA DE ACCESORIOS, LLAME AL 1-800-338-0552**

# INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, les précautions de base doivent toujours être respectées, y

compris les points suivants

Lisez toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil

## **DANGER** Afin de réduire tout risque de décharge électrique

- 1 Ne touchez pas l'appareil s'il est tombé dans l'eau Débranchez-le immédiatement
- 2 Ne placez pas ou ne rangez pas l'adaptateur de charge dans des endroits où il risque de tomber dans une baignoire ou un lavabo Ne le mettez pas dans l'eau ou ne le faites pas tomber dans l'eau ou un autre liquide
- 3 Avant de charger le rasoir, essuyez toute trace d'humidité du rasoir et de l'adaptateur de charge Manipulez toujours avec des mains sèches
- 4 Chargez toujours le rasoir dans un endroit frais et sec
- 5 Débranchez toujours l'adaptateur de charge de la prise électrique, excepté pendant la charge
- 6 Débranchez cet appareil avant de le nettoyer

## **MISE EN GARDE**

Afin de réduire le risque de brûlures, d'incendie, de décharge électrique, ou de blessures corporelles

- 1 N'utilisez pas ce rasoir avec des lames de rasage et/ou une grille endommagée, car des blessures du visage risquent de se produire
- 2 Une surveillance sévère est nécessaire lorsque ce rasoir est utilisé sur des enfants, ou en présence d'enfants ou d'invalides
- 3 Utilisez cet appareil uniquement pour l'usage pour lequel il est destiné tel que décrit dans ce mode d'emploi N'utilisez pas des accessoires qui ne sont pas recommandés par le fabricant
- 4 N'utilisez jamais cet appareil si le cordon ou la fiche est endommagé, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé dans l'eau Retournez l'appareil à un centre de réparation pour le faire contrôler et réparer
- 5 Ne faites jamais tomber ou n'insérez pas un objet dans les ouvertures de l'appareil
- 6 N'utilisez pas à l'extérieur ou dans des endroits où des aérosols (pulvérisateurs) sont utilisés ou dans des endroits où l'oxygène est en cours de chargement
- 7 Gardez le cordon à l'abri des surfaces chauffées

## **CONSERVEZ CE MODE D'EMPLOI**

## Avant le rasage

Ce rasoir avec mousse/à sec peut être utilisé pour le rasage avec une mousse de rasage ou comme un rasoir à sec. Ce rasoir étanche peut être nettoyé dans l'eau et être utilisé tout en prenant une douche. Utilisez de l'eau tiède et une mousse de rasage pour obtenir des rasages au plus près et plus nets. Rasez-vous avec de la mousse de rasage pendant au moins trois semaines et constatez la différence. Commencez le rasage en appuyant légèrement sur le visage. La pression peut être augmentée doucement lorsque votre peau s'est adaptée à ce rasoir. Le fait d'exercer une pression inutile, ne signifie cependant pas un rasage au plus près.

Le fait de tendre la peau du visage avec la main libre facilite le rasage.

Votre rasoir Panasonic Wet/Dry demande peu de temps pour s'y habituer. Votre peau et votre barbe mettent environ 30 jours pour s'adapter à toute nouvelle méthode de rasage. Utilisez ce rasoir Panasonic Wet/Dry seulement pendant un mois. Ensuite, vous ne voulez plus jamais vous raser avec un autre rasoir.

## Nomenclature

(cf fig 1)

- (A) Capuchon protecteur
- (B) Boutons de déblocage du système de grille
- (C) Porte-grille
- (D) Système de grille
- (E) Lamelle levante
- (F) Bloc-couteaux
- (G) Support de bloc-couteaux

- (H) Boulon de déblocage du porte-grille
- (I) Interrupteur marche/arrêt
- (J) Bouton de blocage
- (K) Contrôle de niveau de charge de la pile
- (L) Témoin lumineux de charge
- (M) Tondeuse
- (N) Commutateur de tondeuse
- (O) Adaptateur de charge avec ajustement automatique de la tension

## Charge (cf fig 2)

Ce rasoir est équipé d'un contrôle de niveau de charge de la batterie qui affiche le niveau de charge restante de la batterie en cinq niveaux.

Chargez le rasoir complètement pendant huit heures avant de l'utiliser pour la première fois, ou lorsqu'il n'a pas été utilisé pendant plus de six mois. Pour une utilisation normale, chargez-le complètement pendant une heure lorsque le niveau de charge restante de la batterie clignote jusqu'au niveau 20 % (cf fig 2A).

Une charge totale fournit suffisamment d'alimentation pour 14 rasages environ (trois minutes par rasage). Commutez le rasoir sur la position "0 = charge".

Maintenez le niveau de l'adaptateur. Branchez l'adaptateur dans une prise secteur. Il ajuste automatiquement aux tensions situées entre 100-120 et 220-240V CA. Dans certaines régions, un adaptateur à fiche spéciale peut être nécessaire.

Le témoin lumineux d'état de charge s'allume en rouge et il devient vert.

lorsque la charge est terminée. Au même moment, le moniteur affiche une condition de charge complète (cf fig 2B)

Si votre rasoir est déchargé, vous pouvez le charger rapidement pour un rasage en cinq minutes environ

## Système de grille et lamelle levante (cf fig 3)

Le système de grille est composé d'une lame fendue (a) entre deux grilles (b) et d'une lamelle levante (c) à l'extérieur de chaque grille. Elles se déplacent vers le haut et vers le bas indépendamment afin de s'adapter aux contours de votre visage.


La lamelle levante soulève les poils aplatis sur la peau pour les introduire dans les orifices des grilles, afin de les couper. La lame fendue attrape et coupe facilement les poils plus longs et aplatis.

## Utilisation de votre rasoir (cf fig 4)

Après avoir retiré le capuchon protecteur, appuyez sur le bouton de déblocage du commutateur et faites glisser le commutateur activé/désactivé (On/Off) vers le haut pour mettre en marche le rasoir. Essayez de raser en conservant l'angle le plus approprié à votre peau. Cela permet un rasage rapide, doux et précis. Laissez toujours le capuchon protecteur sur la tête du rasoir lorsqu'il n'est pas utilisé.

## Utilisation de votre tondeuse (cf fig 5)

Utilisez la tondeuse pour couper les favoris.

Faites glisser le commutateur de la tondeuse sur la position  et placez la tondeuse suivant l'angle le plus adapté à votre peau. Puis déplacez-la vers le bas afin de couper les favoris.

## Entretien (cf fig 6)

Appuyez sur le bouton de déblocage du porte-grille pour ouvrir le porte-grille (cf fig 6A).

Mettez le rasoir en marche et rincez le bloc-couteaux sous l'eau du robinet ou dans une cuvette (cf fig 6B).

Après le rinçage, arrêtez le rasoir, fermez le porte-grille et laissez sécher.

## Remplacement des composants de la tête de rasage

Lors d'un usage quotidien, il peut être nécessaire de changer le système de grille après un an d'utilisation, le bloc-couteaux tous les deux ans.

### Remplacement du système de grille (WES9071) (cf fig 7)

Pressez les boutons de déblocage de système de grille et soulevez le système de grille pour le sortir. Pour insérer le nouveau système de grille, enfoncez-le jusqu'à ce qu'il s'emboîte en place.



## Remplacement des blocs-couteaux (WES9070) (cf fig 8)

Appuyez sur le bouton de déblocage du porte-grille afin d'ouvrir le porte-grille. Tirez le porte-grille verticalement vers le haut afin de le sortir.

Retirez un bloc-couteaux à la fois, en le saisissant fermement par ses deux extrémités et en le tirant du rasoir. Pour insérer les nouveaux blocs-couteaux, tenez un bloc couteaux à la fois par ses extrémités et enfoncez-le jusqu'à ce qu'il s'encastre dans le rasoir.

## ATTENTION

L'appareil que vous avez acheté est équipé de batteries rechargeables. Les batteries sont recyclables. Lorsque les batteries sont usées, dans certains états ou des réglementations locales sont en vigueur, il se peut que l'élimination de ces batteries dans les effluents municipaux soit illégale. Vérifiez avec vos agents locaux chargés du traitement des déchets solides, les détails applicables dans votre région en ce qui concerne les méthodes de recyclage ou l'élimination adéquate.



## Voici comment éliminer les batteries rechargeables incorporées avant l'élimination du rasoir

(cf fig 9)

Les batteries dans ce rasoir ne sont pas destinées à être remplacées. La procédure décrite dans la fig 9 est destinée uniquement au retrait des batteries dans le but de les éliminer correctement. Éliminez le rasoir lorsque les piles ont été retirées.

**MISE EN GARDE** N'essayez pas de remplacer les piles dans le but de réutiliser le rasoir. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une décharge électrique.

- 1 Retirez les trois vis (a) et le capot inférieur (b).
- 2 Tirez le châssis (c) du bas hors du corps.
- 3 Retirez le connecteur (d) du bas du châssis.
- 4 Retirez les trois vis (e) et le bloc du châssis (f).
- 5 Retirez les piles (g) du châssis.

## ATTENTION

Les lois de divers états et municipalités ont limité l'élimination de batteries rechargeables (et des appareils dans lesquels de telles batteries n'ont pas été éliminés) dans les ordures ménagères. Conformez-vous aux prescriptions locales. En cas de doute sur le moyen d'élimination approprié, contactez votre département sanitaire.

## Attention

Ne chargez pas le rasoir lorsque la température est inférieure à 0 C (32 F) ou supérieure à 40 C (104 F) dans des endroits où il sera exposé aux rayons directs du soleil ou à une source de chaleur, ou dans des endroits très humides

N'utilisez que l'adaptateur fourni avec le rasoir. Séchez le rasoir complètement avant de le mettre dans l'adaptateur de charge

Eloignez l'adaptateur de charge de l'eau et ne le manipulez qu'avec des mains sèches

N'utilisez pas un cordon de rallonge pour brancher l'adaptateur de charge à une prise

N'immergez pas le rasoir pendant une longue période. N'utilisez pas une crème de rasage pâteuse, car elle risque de coller au bloc-couteaux. Utilisez de la mousse ou une crème de rasage

Lavez le rasoir dans l'eau du robinet. N'utilisez pas l'eau salée, un détergent ou de l'eau bouillie

Ne démontez pas l'habillage, car cela peut avoir un effet sur la construction étanche

N'utilisez que l'adaptateur de charge RE3-58 pour charger le rasoir ES881

Saisissez la fiche lors du débranchement de l'adaptateur de charge d'une prise, le fait de tirer fort sur le cordon risque de l'endommager

Rangez l'adaptateur de charge et son cordon dans un endroit sec, où il sera protégé contre des dommages

## Spécifications

Source d'alimentation  
100-120/220-240V CA, 50-60 Hz

Tension du moteur 3.6V CC

Temps de charge une heure

A usage domestique

## LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT LE RASAGE

**PAR COMMODITE, NOUS AVONS MIS A VOTRE DISPOSITION UNE LIGNE DIRECTE, NATIONALE ET GRATUITE POUR VOS ACHATS D'ACCESSOIRES 1-800-338-0552**



**MATSUSHITA HOME AND  
COMMERCIAL PRODUCTS COMPANY  
DIVISION OF MATSUSHITA ELECTRIC  
CORPORATION OF AMERICA**  
Appliance Products Division  
One Panasonic Way  
Secaucus NJ 07094

**PANASONIC SALES COMPANY  
DIVISION OF MATSUSHITA  
ELECTRIC OF PUERTO RICO, INC**  
San Gabriel Industrial Park  
65th Infantry Avenue KM9 5  
Carolina Puerto Rico 00630

## Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>